

**RÈGLEMENT RCA23 220xx**

---

**RÈGLEMENT SUR LES TARIFS (EXERCICE FINANCIER 2024)**

---

VU les articles 244.1 à 244.10 de la Loi sur la fiscalité municipale (RLRQ, chapitre F-2.1);

Vu l'article 145 de la Charte de la Ville de Montréal, métropole du Québec (RLRQ, chapitre C-11.4);

Attendu qu'un avis de motion du présent règlement a été dûment donné lors de la séance du **date**;

Attendu qu'un projet du présent règlement a été déposé à la séance du **date**;

À la séance du **date**, le conseil d'arrondissement du Sud-Ouest décrète :

**CHAPITRE I  
AMÉNAGEMENT URBAIN**

1. Aux fins du Règlement sur les dérogations mineures (RCA10 22015), il sera perçu, sans taxe, pour l'étude d'une demande de dérogation mineure, incluant les frais de publication : 2 750,00 \$

Le tarif prévu au présent article est réduit de 50% pour une personne physique propriétaire et occupante seulement, âgée de 65 ans et plus, sur présentation d'une pièce justificative permettant de déterminer l'âge et l'adresse, soit une carte d'assurance-maladie, un permis de conduire, un compte de taxes ou d'Hydro-Québec.

2. Aux fins du Règlement sur les usages conditionnels (RCA10 22016), il sera perçu, sans taxe, pour l'étude d'une demande d'un usage conditionnel, incluant les frais de publication: 2 706,00 \$

Le tarif prévu au présent article :

- 1° ne s'applique pas pour l'étude d'une demande d'usage conditionnel aux fins de l'exploitation d'une boîte de collecte, d'un jardin collectif ou d'une ferme lorsque l'exploitant est un organisme sans but lucratif;
- 2° est réduit de 50% pour une personne physique propriétaire et occupante seulement, âgée de 65 ans et plus, sur présentation d'une pièce justificative permettant de déterminer l'âge et l'adresse, soit une carte d'assurance-maladie, un permis de conduire, un compte de taxes ou d'Hydro-Québec.

3. Aux fins du Règlement de lotissement de l'arrondissement du Sud-Ouest (RCA14 22014), pour l'étude d'une demande d'approbation d'un projet d'opération cadastrale, il sera perçu, toutes taxes incluses :

- 1° création ou fermeture de rues ou de ruelles :
  - a) premier lot 1 746,00 \$
  - b) chaque lot additionnel contigu 129,00 \$
- 2° sans création ni fermeture de rues ou de ruelles :
  - a) premier lot 874,00 \$
  - b) chaque lot additionnel 129,00 \$

Les tarifs prévus au présent article sont réduits de 50% pour une personne physique propriétaire et occupante seulement, âgée de 65 ans et plus, sur présentation d'une pièce justificative permettant de déterminer l'âge et l'adresse, soit une carte d'assurance-maladie, un permis de conduire, un compte de taxes ou d'Hydro-Québec.

**4.** Aux fins des règlements d'urbanisme applicables à l'arrondissement, il sera perçu, sans taxe :

- |    |   |             |
|----|---|-------------|
| 1° | pour l'étude d'une demande d'avis préliminaire d'autorisation réglementaire :                             |             |
|    | a) autre qu'un projet de construction ou de transformation d'une superficie de plus de 500 m <sup>2</sup> | 662,00 \$   |
|    | b) d'un projet de construction ou de transformation d'une superficie de plus de 500 m <sup>2</sup>        | 2 705,00 \$ |
| 2° | pour l'étude d'une demande de modification au zonage incluant les frais de publication :                  | 6 316,00 \$ |

Les tarifs prévus au présent article sont réduits de 50% pour une personne physique propriétaire et occupante seulement, âgée de 65 ans et plus, sur présentation d'une pièce justificative permettant de déterminer l'âge et l'adresse, soit une carte d'assurance-maladie, un permis de conduire, un compte de taxes ou d'Hydro-Québec.

**5.** Pour l'étude d'une demande de projet d'un centre de la petite enfance ou de garderie au sens de la Loi sur les services de garde éducatifs à l'enfance (RLRQ, chapitre S-4.1.1), il sera perçu, sans taxe, incluant les frais de publication :

1 494,00 \$

**6.** Aux fins du Règlement sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation (RCA04 22003), il sera perçu, sans taxe :

- |    |   |              |
|----|---|--------------|
| 1° | pour l'étude d'un projet particulier d'occupation :                                       | 5 000,00 \$  |
| 2° | pour l'étude d'un projet particulier de construction ou de modification :                 |              |
|    | a) d'une superficie de plancher de 250 m <sup>2</sup> et moins                            | 2 750,00 \$  |
|    | b) d'une superficie de plancher de plus de 250 m <sup>2</sup> à 500 m <sup>2</sup>        | 5 000,00 \$  |
|    | c) d'une superficie de plancher de plus de 500 m <sup>2</sup> à 5 000 m <sup>2</sup>      | 12 632,00 \$ |
|    | d) d'une superficie de plancher de plus de 5 000 m <sup>2</sup> à 10 000 m <sup>2</sup>   | 18 375,00 \$ |
|    | e) d'une superficie de plancher de plus de 10 000 m <sup>2</sup> à 25 000 m <sup>2</sup>  | 28 710,00 \$ |
|    | f) d'une superficie de plancher de plus de 25 000 m <sup>2</sup> à 50 000 m <sup>2</sup>  | 40 193,00 \$ |
|    | g) d'une superficie de plancher de plus de 50 000 m <sup>2</sup>                          | 46 964,00 \$ |
| 3° | pour l'étude d'une modification d'un projet particulier déjà autorisé par résolution :    |              |
|    | a) projet d'occupation  | 5 000,00 \$  |
|    | b) projet de construction ou de modification  |              |
|    | i) d'une superficie de plancher de 500 m <sup>2</sup> et moins                            | 2 871,00 \$  |
|    | ii) d'une superficie de plancher de plus de 500 m <sup>2</sup> à 5 000 m <sup>2</sup>     | 6 316,00 \$  |
|    | iii) d'une superficie de plancher de plus de 5 000 m <sup>2</sup> à 10 000 m <sup>2</sup> | 9 187,50 \$  |
|    | iv) d'une superficie de plancher de plus de 10 000 m <sup>2</sup> à 25 000 m <sup>2</sup> | 14 355,00 \$ |
|    | v) d'une superficie de plancher de plus de 25 000 m <sup>2</sup> à 50 000 m <sup>2</sup>  | 20 096,50 \$ |
|    | vi) d'une superficie de plancher de plus de 50 000 m <sup>2</sup>                         | 23 482,00 \$ |

Les tarifs prévus au présent article sont réduits de 50% pour une personne physique propriétaire et occupante seulement, âgée de 65 ans et plus, sur présentation d'une pièce justificative permettant de déterminer l'âge et l'adresse, soit une carte d'assurance-maladie, un permis de conduire, un compte de taxes ou d'Hydro-Québec.

**7.** Aux fins du Règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale (RCA22 22014), il sera perçu, sans taxe, pour l'étude des plans :

1°	construction, transformation ou ajout de 1 à 5 logements	919,00 \$
2°	construction, transformation ou ajout de 6 à 19 logements	1 263,00 \$
3°	construction, transformation ou ajout de 20 à 99 logements	1 868,00 \$
4°	construction, transformation ou ajout de 100 logements et plus	3 131,00 \$
5°	construction ou transformation non résidentielle	1 868,00 \$
6°	autres (enseignes, composantes architecturales, etc.)	203,00 \$

Les tarifs prévus au présent article sont réduits de 50% pour une personne physique propriétaire et occupante seulement, âgée de 65 ans et plus, sur présentation d'une pièce justificative permettant de déterminer l'âge et l'adresse, soit une carte d'assurance-maladie, un permis de conduire, un compte de taxes ou d'Hydro-Québec.

**8.** Aux fins du Règlement sur le numérotage des bâtiments (R.R.V.M., chapitre N-1), pour l'attribution d'un numéro municipal à un bâtiment, il sera perçu, toutes taxes incluses :

95,00 \$

**9.** Aux fins du Règlement sur les certificats d'autorisation de l'arrondissement du Sud-Ouest (RCA11 22007), il sera perçu, sans taxe :

1°	pour l'étude d'une demande de certificat d'autorisation d'enseigne, par enseigne :	
	a) minimum	338,00 \$
	b) par m <sup>2</sup> de surface de l'enseigne	38,00 \$
2°	pour l'étude d'une demande de certificat d'autorisation d'usage ou pour un changement d'exploitant sur le certificat d'autorisation d'usage :	
	a) usage restaurant	619,00 \$
	b) usage débit de boisson	901,00 \$
	c) usage activité communautaire	169,00 \$
	d) usage temporaire événementiel (superficie totale de l'usage de moins de 500 m <sup>2</sup> )	1 126,00 \$
	e) usage temporaire événementiel (superficie totale de l'usage de 500 m <sup>2</sup> à moins de 10 000 m <sup>2</sup> )	5 630,00 \$
	f) usage temporaire événementiel (superficie totale de l'usage de 10 000 m <sup>2</sup> et plus)	11 283,00 \$
	g) usage gîte, hôtel ou résidence de tourisme commerciale	880,75 \$
	h) résidence de tourisme collaborative	338,00 \$
	i) tout autre usage	338,00 \$
3°	pour l'émission d'un duplicata du certificat d'autorisation :	70,00 \$
4°	pour l'étude d'une demande de certificat d'autorisation d'antenne :	
	a) par emplacement	649,00 \$
	b) en sus du tarif fixé au sous-paragraphe a), par antenne	660,00 \$
5°	pour l'étude d'une demande de certificat d'autorisation pour la réalisation d'une murale :	118,00 \$

Le tarif prévu au présent paragraphe ne s'applique pas pour l'exécution par un organisme sans but lucratif d'une murale qui

n'est pas une enseigne publicitaire au sens du règlement d'urbanisme.

6°	pour l'étude d'une demande de certificat d'installation de clôture :	92,00 \$
7°	pour l'étude d'une demande de certificat d'autorisation pour l'aménagement d'une aire de stationnement :	
	a) pour quatre cases et moins	164,00 \$
	b) pour cinq cases et plus	474,00 \$
8°	pour l'étude d'une demande de certificat d'autorisation pour l'exploitation d'une boîte de collecte :	292,00 \$
	Le tarif prévu au présent paragraphe ne s'applique pas lorsque l'exploitant est un organisme sans but lucratif.	
9°	pour l'étude d'une demande de certificat d'autorisation d'abattage ou de rehaussement d'arbres:	
	a) pour 1 à 5 arbres	145,00 \$
	b) pour 6 à 25 arbres	500,00 \$
	c) pour 26 à 49 arbres	750,00 \$
	d) pour 50 arbres et plus	1 000,00 \$
	Le tarif prévu au présent paragraphe ne s'applique pas pour l'étude d'une demande de permis visant l'abattage d'un frêne sous réserve d'une inspection de l'arrondissement attestant que l'arbre a subi un dépérissement irréversible, constitue un danger potentiel ou est affecté par la présence de l'agrile.	
10°	pour l'étude d'une demande de certificat d'autorisation visant l'installation d'une piscine:	
	a) pour une piscine creusée	468,00 \$
	b) pour une piscine hors terre	180,00 \$
11°	pour l'étude d'une demande de certificat d'autorisation d'un bâtiment temporaire ou roulotte de vente ou de location immobilière :	5 000,00 \$
12°	pour l'étude d'une demande d'enseigne publicitaire, par emplacement :	5 000,00 \$

Les tarifs prévus au présent article sont réduits de 50% pour une personne physique propriétaire et occupante seulement, âgée de 65 ans et plus, sur présentation d'une pièce justificative permettant de déterminer l'âge et l'adresse, soit une carte d'assurance-maladie, un permis de conduire, un compte de taxes ou d'Hydro-Québec.

**10.** Aux fins du Règlement régissant la démolition d'immeubles de l'arrondissement (RCA07 22014), il sera perçu, sans taxe :

1°	pour l'étude d'une demande de permis visant la démolition d'un bâtiment soumise au comité d'étude des demandes de démolition :	7 000,00 \$
2°	pour la démolition d'une dépendance à un usage résidentiel de moins de 15 m <sup>2</sup> :	0,00 \$
3°	pour la démolition d'une dépendance à un usage résidentiel de 15 m <sup>2</sup> à 25 m <sup>2</sup> :	158,00 \$
4°	dans tous les autres cas :	2 000,00 \$

**11.** Pour le remplacement d'un permis perdu, détruit ou endommagé et pour un exemplaire additionnel d'un permis en vigueur, il sera perçu, toutes taxes incluses :

70,00 \$

- 12.** Pour la production et la transmission de documents détenus par les organismes municipaux et de documents personnels tels qu'un rapport d'accident ou des copies de règlements, il sera perçu le montant prévu au Règlement sur les frais exigibles pour la transcription, la reproduction et la transmission de documents et de renseignements personnels (RLRQ, chapitre A-2.1, r. 3).
- 13.** Aux fins de la Loi sur les permis d'alcool (RLRQ, chapitre P-9.1), il sera perçu, sans taxe, pour l'étude d'une demande de certificat de conformité : 328,00\$
- 14.** Aux fins de la Loi sur l'hébergement touristique (RLRQ, chapitre H-1.01), il sera perçu, sans taxe, pour l'étude d'une demande d'avis de conformité : 328,00 \$

## **CHAPITRE II CULTURE, SPORTS ET LOISIRS**

### **SECTION I BIBLIOTHÈQUES ET MAISON DE LA CULTURE**

- 15.** Pour la location de la salle de spectacle, du hall ou d'une salle d'exposition de la Maison de la Culture Marie-Uguay, il sera perçu, toutes taxes incluses, l'heure, pour un minimum 4 heures :
- 1° taux de base : 54,75 \$
  - 2° organisme sans but lucratif : 44,00 \$
  - 3° pour l'utilisation de la salle de spectacle par un organisme partenaire reconnu de l'arrondissement, dans le cadre d'une activité de levée de fonds : 0,00 \$
- 16.** Pour les services de l'équipe technique de la Maison de la Culture Marie-Uguay, il sera perçu, l'heure :
- 1° responsable technique : 41,78 \$
  - 2° technicien artistique : 42,73 \$
  - 3° surveillant : 25,59 \$
- 17.** Pour un abonnement annuel donnant accès à une bibliothèque de l'arrondissement, il sera perçu, toutes taxes incluses :
- 1° résidant, contribuable, employé de la Ville de Montréal excluant les employés retraités : 0,00\$
  - 2° non-résident de Montréal :
    - a) enfant de 13 ans et moins 44,00 \$
    - b) étudiant fréquentant une institution d'enseignement sur le territoire de la Ville de Montréal 0,00 \$
    - c) personne âgée de 65 ans et plus 56,00 \$
    - d) autres 88,00 \$
- L'abonnement annuel débute à la date de l'abonnement.
- 18.** À titre de compensation pour perte et dommages aux livres et autres articles d'une bibliothèque, il sera perçu, toutes taxes incluses :
- 1° pour la perte d'un article emprunté :
    - la valeur de l'article, tel qu'il est inscrit dans la base de données du réseau, plus les frais de remplacement de 5,00 \$
  - 2° pour la perte ou le dommage d'une partie d'un ensemble :
    - a) boîtier 2,00 \$
    - b) document d'accompagnement 2,00 \$

3°	pour le dommage à un article emprunté :	
	a) s'il y a perte totale ou partielle du contenu, le tarif fixé au paragraphe 1° s'applique	
	b) document endommagé	
	i) bris moyen	7,00 \$
	ii) bris mineur (par exemple, une page déchirée)	2,00 \$
4°	pour le dommage à un instrument de musique, jeu de société, équipement sportif ou autre objet emprunté :	
	a) bris mineur	2,00 \$
	b) bris moyen	7,00 \$
	c) bris complet plus les frais de remplacement de 5,00 \$	20,00 \$
	d) perte, bris volontaire (vandalisme), non retour, le prix de l'objet plus les frais de remplacement de 5,00 \$	

Le montant maximal avant perte de privilèges d'utilisation des services de la bibliothèque, toutes taxes incluses : 10,00 \$

Les frais facturés à une bibliothèque de l'arrondissement par une autre institution doivent être acquittés par l'utilisateur auquel un service est rendu à sa demande.

**19.** Pour le remplacement d'une carte d'abonné perdue, il sera perçu, toutes taxes incluses :

1°	enfant de 13 ans et moins et personne âgée de 65 ans et plus :	2,00 \$
2°	autres :	3,00 \$

**20.** Pour le service de vente de livres usagés, il sera perçu, par livre usagé (1 unité), toutes taxes incluses : 1,00 \$

**21.** Pour le service de photocopie et d'impression dans une bibliothèque, il sera perçu, toutes taxes incluses :

1°	photocopie et impression, format lettre (8 ½ x 11 pouces) et légal (8 ½ x 14 pouces) en noir et blanc, la page :	0,10 \$
2°	photocopie et impression, format lettre (8 ½ x 11 pouces) et légal (8 ½ x 14 pouces) en couleur, la page :	0,50 \$
3°	photocopie et impression, format ledger (11 x 17 pouces) en noir et blanc, la page :	0,20 \$
4°	photocopie et impression, format ledger (11 x 17 pouces) en couleur, la page :	1,00 \$

## SECTION II

### CENTRES SPORTIFS, DE LOISIRS, COMMUNAUTAIRES, CHALETS DE PARC ET PAVILLON

**22.** Pour la location des locaux et des installations des centres sportifs, de loisirs, communautaires, chalets de parc et pavillon, il sera perçu, toutes taxes incluses, excluant les frais de personnel requis qui s'ajouteront selon le taux horaire en vigueur :

1°	taux de base pour la location d'un gymnase simple, l'heure :	
	a) autre que pour la pratique d'une activité sportive	
	i) organisme sans but lucratif	50,00 \$
	ii) citoyens	184,00 \$
	b) pour la pratique d'une activité sportive	
	i) organisme sans but lucratif	34,00 \$
	ii) citoyens	92,00 \$

	c) terrain de badminton	19,75 \$
2°	taux réduit pour la location d'un gymnase simple pour la tenue d'une compétition, d'un tournoi ou d'un gala sportif, incluant les locaux d'appoint et les locaux d'entreposage :	
	a) compétition ou camp d'entraînement de niveau provincial, par jour	55,75 \$
	b) compétition ou camp d'entraînement de niveau national, par jour	94,00 \$
	c) compétition ou camp d'entraînement de niveau international, par jour	130,00 \$
	d) tournoi et/ou compétition-bénéfice dont les profits sont remis en partie ou en totalité à un ou des organismes sans but lucratif du Sud-Ouest, après entente avec l'arrondissement, l'heure	22,75 \$
	e) gala sportif et autres activités d'autofinancement réalisés par un organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement, l'heure	14,00 \$
3°	taux de base pour la location d'un gymnase double, l'heure :	
	a) autre que pour la pratique d'une activité sportive	
	i) organisme sans but lucratif	100,00 \$
	ii) citoyens	275,00 \$
	b) pour la pratique d'une activité sportive	
	i) organisme sans but lucratif	70,00 \$
	ii) citoyens	184,00 \$
	c) terrain de badminton	19,75\$
	d) terrain de volleyball	66,00 \$
4°	taux réduit pour la location d'un gymnase double pour la tenue d'une compétition, d'un tournoi ou d'un gala sportif, incluant les locaux d'appoint et les locaux d'entreposage :	
	a) compétition ou camp d'entraînement de niveau provincial, par jour	73,00 \$
	b) compétition ou camp d'entraînement de niveau national, par jour	130,00 \$
	c) compétition ou camp d'entraînement de niveau international, par jour	183,00 \$
	d) tournoi et/ou compétition-bénéfice dont les profits sont remis en partie ou en totalité à un ou des organismes sans but lucratif du Sud-Ouest après entente avec l'arrondissement, l'heure	44,00 \$
	e) gala sportif et autres activités d'autofinancement réalisés par un organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement, l'heure	14,00 \$
5°	activités de sport et de loisir (en régie) :	
	a) activité dirigée, par personne	
	i) pour une session de 12 semaines	113,00 \$
	ii) pour une session de 10 semaines	95,00 \$
	iii) pour une session de 8 semaines	75,00 \$
	b) activité libre, par personne	
	i) pour une session de 12 semaines	73,00 \$
	ii) pour une session de 10 semaines	62,00 \$
	iii) pour une session de 8 semaines	51,00 \$

	c) séance à la carte, par personne	11,00 \$
6°	salle, l'heure :	
	a) location de salle d'une capacité de moins de 50 personnes	30,00 \$
	b) location de salle d'une capacité de 50 à 100 personnes	55,75 \$
	c) location de salle d'une capacité de plus de 100 personnes	78,00 \$
	d) location de salle spécialisée	30,00 \$
7°	locaux d'appoint liés à la location de plateaux sportifs :	0,00\$
8°	montage et démontage lors des événements :	
	a) gymnase simple	79,00 \$
	b) gymnase double	146,00 \$
	c) autres locaux	79,00 \$
9°	pour la location de locaux d'entreposage :	
	a) organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement ou autre organisme ayant une entente avec l'arrondissement, par mois	23,00\$
	b) organisme sans but lucratif sans entente avec l'arrondissement, par mois	42,00 \$

Sur toute location à un organisme montréalais s'occupant des personnes handicapées, une réduction de 35 % des tarifs fixés au présent article s'applique.

Les tarifs prévus au présent article ne s'appliquent pas à un organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement, pour la tenue de la programmation régulière.

En cas de bris, perte, vandalisme ou vol d'équipement ou de local prêté ou loué, les frais encourus pour la réparation ou le remplacement de l'équipement ou du local en question seront facturés au client.

### **SECTION III**

#### **ARÉNAS**

**23.** Pour l'usage des arénas, il sera perçu, toutes taxes incluses :

1°	pour la location d'une surface de glace, l'heure :	
	a) école de printemps et estivale de hockey, de ringuette, de patinage de vitesse et de patinage artistique	
	i) pour les personnes âgées de 17 ans et moins, selon l'entente avec les diverses associations régionales relevant du territoire Montréal-Concordia	0,00 \$
	ii) pour les personnes âgées de 17 ans et moins, sans entente avec les diverses associations régionales relevant du territoire Montréal-Concordia	103,00 \$
	b) hockey mineur, ringuette et club de patinage artistique et de patinage de vitesse affilié à une association régionale pour les personnes âgées de 17 et moins	
	i) entraînement	41,00 \$
	ii) calendrier de compétitions ou d'initiation au hockey	0,00 \$
	c) hockey mineur, ringuette et club de patinage artistique et de patinage de vitesse non affilié à une association régionale pour les personnes âgées de 17 et moins	56,00 \$
	d) initiation au patinage du « Programme Canadien de Patinage », pour les personnes âgées de 17 ans et moins	0,00 \$

e)	club de patinage artistique, patin de vitesse, hockey et ringuette, pour les personnes âgées de 18 ans et plus	114,00 \$
f)	danse sur glace du Regroupement Élite de patinage artistique de Montréal (RÉPAM), pour les personnes âgées de 18 ans et plus	80,00 \$
g)	programme de sport-étude (étudiant résident seulement) ou Centre national d'entraînement	0,00 \$
h)	école primaire et secondaire privée, collège et université publics ou privés	119,00 \$
i)	équipe ou club pour adultes affilié à une fédération	
	i) samedi et dimanche de 7 h à 17 h	210,00 \$
	ii) lundi au vendredi de 7 h à 17 h	119,00 \$
	iii) lundi au dimanche de 17 h à 24 h	210,00 \$
	iv) samedi et dimanche de 24 h à 7 h	183,00 \$
j)	citoyen, équipe ou club pour adultes non affilié à une fédération	
	i) samedi et dimanche de 7 h à 17 h	248,00 \$
	ii) lundi au vendredi de 7 h à 17 h	137,00 \$
	iii) lundi au dimanche de 17 h à 24 h	247,50 \$
	iv) samedi et dimanche de 24 h à 7 h	220,00 \$
k)	partie bénéfice réalisée par un organisme sans but lucratif sans entente avec l'arrondissement	
	i) samedi et dimanche de 7 h à 17 h	125,00 \$
	ii) lundi au vendredi de 7 h à 17 h	87,00 \$
	iii) lundi au dimanche de 17 h à 24 h	125,00 \$
	iv) samedi et dimanche de 24 h à 7 h	114,00 \$
l)	partie ou entraînement d'une équipe de hockey, ringuette, non scolaire, pour mineurs non montréalais	119,00 \$
m)	organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement	
	i) Hockey Sud-Ouest	14,50 \$
	ii) Club de patinage artistique Gadbois	14,50 \$
	iii) Club de patinage de vitesse Gadbois	14,50 \$
2°	pour la location d'une surface de glace pour la tenue d'une compétition, d'un tournoi ou d'un gala sportif, incluant les locaux d'appoints et les locaux d'entreposage, l'heure :	
	a) compétition locale ou par association régionale	61,00 \$
	b) compétition par fédération québécoise ou canadienne	114,00 \$
	c) compétition internationale	165,00 \$
	d) tournoi et compétition bénéfice dont les profits sont remis en partie ou en totalité à un ou des organismes sans but lucratif de l'arrondissement du Sud-Ouest après entente avec l'arrondissement	71,00 \$
	e) gala sportif et autres activités d'autofinancement réalisés par un organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement	14,00 \$
3°	activités libres :	
	a) patinage libre	0,00 \$
	b) hockey libre	5,75 \$
4°	pour l'installation d'un logo sur la surface de la glace, le pochoir devant être fourni par le demandeur :	
	a) taux de base	1 335,00 \$

b)	organisme sans but lucratif sans entente avec l'arrondissement	268,00 \$
c)	organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement	149,00 \$
5°	pour le montage ou le démontage d'une glace incluant un logo, l'heure :	102,00 \$
6°	pour la location d'une surface sans glace, l'heure :	
a)	pour les personnes âgées de 17 ans et moins:	
i)	organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement	14,50 \$
ii)	organisme sans but lucratif reconnu par un autre arrondissement ou par un service corporatif de la Ville de Montréal	41,00 \$
iii)	groupe non reconnu	87,75 \$
b)	pour les personnes âgées de 18 ans et plus :	
i)	organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement	45,00 \$
ii)	groupe non reconnu	137,00 \$
7°	pour la location de locaux d'entreposage :	
a)	équipe ou club pour adultes :	
i)	par semaine	49,00 \$
ii)	par mois	79,00 \$
b)	organisme sans but lucratif pour mineurs reconnu par l'arrondissement, par mois	22,75 \$
c)	organisme sans but lucratif pour mineurs sans entente avec l'arrondissement, par mois	41,75 \$

Pour un organisme montréalais s'occupant des personnes handicapées, une réduction de 35% des tarifs fixés aux paragraphes 1°, 2°, 4° et 6° s'applique.

En cas de bris, perte, vandalisme ou vol d'équipement ou de local prêté ou loué, les frais encourus pour la réparation ou le remplacement de l'équipement ou du local en question seront facturés au client.

#### **SECTION IV** **PARCS ET TERRAINS DE JEUX**

**24.** Pour la pratique récréative d'un sport extérieur, il sera perçu, toutes taxes incluses :

1°	sans assistance payante :	
a)	permis saisonnier pour un organisme reconnu selon les critères ci-bas, l'heure	
i)	équipe membre d'un organisme reconnu pour le sport mineur à Montréal pour un entraînement, une activité d'initiation, un tournoi, une série éliminatoire de ligue	0,00 \$
ii)	équipe de Montréal membre d'un organisme reconnu pour le sport adulte et composée majoritairement de résidents montréalais	235,00 \$
iii)	équipe de l'extérieur de Montréal	471,00 \$

Le permis saisonnier est un privilège accordé à une équipe membre d'une ligue d'un minimum de quatre équipes reconnue par :

- 1) une association régionale reconnue par les arrondissements du territoire Montréal-Concordia et la Direction des sports de la Ville de Montréal;
- 2) une association locale reconnue par l'arrondissement;
- 3) une équipe affiliée à une fédération sportive.

Le permis est valable un nombre de joutes par équipe, par semaine, défini selon les normes de la discipline sportive concernée.

b) permis occasionnel pour un organisme non reconnu par l'arrondissement ou la Ville de Montréal, l'heure	
i) équipe de Montréal	37,00 \$
ii) équipe de l'extérieur de Montréal	73,00 \$
iii) institution scolaire publique ou privée de Montréal	37,00 \$
iv) compétition de niveau provincial, national ou international	70,00 \$
c) permis saisonnier pour un terrain de volley-ball de plage (1,5 h / semaine x 8 semaines)	
i) résident de Montréal	240,00 \$
ii) non-résident de Montréal	280,00 \$
d) permis de location d'une piste d'athlétisme extérieure, l'heure	
i) taux de base	257,00 \$
ii) taux réduit :	
1) compétition de niveau provincial	53,00 \$
2) compétition de niveau national	103,00 \$
3) compétition de niveau international	153,00 \$
e) frais de montage et de démontage des installations, en sus des tarifs prévus aux sous-paragraphes a), b), c) et d)	34,00 \$
f) permis de location du parcours de disc golf, l'heure	
i) équipe de Montréal	0,00 \$
ii) équipe de l'extérieur de Montréal	35,00 \$
iii) institution scolaire publique ou privée	47,00 \$
g) permis de location pour les jeux de bocce et de pétanque et pour les pique-niques	0,00 \$
2° avec assistance payante :	
a) permis de location, par partie	608,00 \$
b) frais de montage et de démontage des installations, en sus du tarif prévu au sous-paragraphe a)	34,00 \$

Pour un organisme montréalais s'occupant des personnes handicapées, une réduction de 35 % des tarifs fixés au présent article s'applique.

Les tarifs prévus au présent article ne sont pas applicables à l'émission d'un permis à un organisme de régie montréalais pour un sport mineur ou à un organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement.

Malgré les alinéas précédents, lorsqu'un organisme sans but lucratif, une institution scolaire publique ou une institution scolaire privée a conclu avec l'arrondissement une entente comportant des tarifs relatifs à l'utilisation de ces biens ou de ces services, les tarifs prévus au présent article sont remplacés par ceux qui sont prévus par cette entente.

## SECTION V ÉVÉNEMENTS PUBLICS

**25.** Pour l'ouverture de dossier dans le cadre d'événements publics, il sera perçu toutes taxes incluses :

1° taux de base :	
a) pour ouverture du dossier complet 90 jours et plus avant la date de l'événement	637,00 \$
b) pour ouverture du dossier complet durant la période comprise entre le 89 <sup>e</sup> et le 60 <sup>e</sup> jour avant la date de l'événement	879,00 \$

c)	pour ouverture du dossier complet moins de 60 jours avant la date de l'événement	1 177,00 \$
2°	événement organisé par un organisme sans but lucratif incluant les commissions scolaires, les CPE et, les entreprises d'économie sociale de la Ville de Montréal:	
a)	pour ouverture du dossier complet 90 jours et plus avant la date de l'événement	37,00 \$
b)	pour ouverture du dossier complet durant la période comprise entre le 89 <sup>e</sup> et le 60 <sup>e</sup> jour avant la date de l'événement	64,00 \$
c)	pour ouverture du dossier complet moins de 60 jours avant la date de l'événement	139,00 \$
3°	événement réalisé par un organisme sans but lucratif situé à l'extérieur de la Ville de Montréal :	
a)	pour ouverture du dossier complet 90 jours et plus avant la date de l'événement	322,00 \$
b)	pour ouverture du dossier complet durant la période comprise entre le 89 <sup>e</sup> et le 60 <sup>e</sup> jour avant la date de l'événement	637,00 \$
c)	pour ouverture du dossier complet moins de 60 jours avant la date de l'événement	945,00 \$

Le présent article ne s'applique pas pour l'ouverture de dossier dans le cadre d'un événement public réalisé par un organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement ou dans le cadre des événements « Fête des voisins ».

De plus, le présent article ne s'applique pas aux centres de services scolaires et aux commissions scolaires qui font l'objet d'une entente avec l'arrondissement.

En cas de prêt de matériel, des frais de location et/ou de livraison peuvent être facturés.

## **SECTION VI**

### **PISCINES**

**26.** Pour la location d'une piscine intérieure ou extérieure, il sera perçu, toutes taxes incluses:

1°	droit d'entrée	0,00 \$
2°	taux de base, incluant un surveillant-sauveteur, l'heure :	
a)	autre que pour une activité de sport aquatique	225,00 \$
b)	pour les activités de sport aquatique	113,00 \$
3°	taux réduit pour la tenue d'une compétition, d'un tournoi ou d'un gala sportif incluant un surveillant-sauveteur, les locaux d'appoint et les locaux d'entreposage, l'heure :	
a)	compétition locale ou par association régionale	55,75 \$
b)	compétition par fédération québécoise ou canadienne	95,00 \$
c)	compétition internationale	130,00 \$
d)	tournoi et/ou compétition-bénéfice dont les profits sont remis en partie ou en totalité à un ou des organismes sans but lucratif de l'arrondissement du Sud-Ouest après entente avec l'arrondissement	23,25 \$
e)	gala et autres activités d'autofinancement réalisés par un organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement	14,00 \$

4°	utilisation d'un moniteur employé de l'arrondissement en piscine, par cours	
	a) organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement	14,00 \$
	b) autres	65,00 \$
5°	salle, l'heure :	
	a) location de salle d'une capacité de moins de 50 personnes	30,00 \$
	b) location de salle d'une capacité de 50 à 100 personnes	55,75 \$
	c) location de salle d'une capacité de plus de 100 personnes	78,00 \$
6°	locaux d'appoint lors de la location du bassin de natation:	0,00 \$
7°	montage et démontage lors des événements :	79,00 \$

Pour un organisme montréalais s'occupant des personnes handicapées, une réduction de 35 % des tarifs fixés au présent article s'applique.

Si du personnel additionnel est requis, des frais supplémentaires s'ajouteront aux tarifs prévus au présent article en fonction de la tarification prévue aux conventions collectives en vigueur.

Les tarifs prévus au présent article ne s'appliquent pas à un organisme sans but lucratif reconnu par l'arrondissement, pour la tenue de la programmation régulière, à l'exception du sous-paragraphe a) du paragraphe 4°.

En cas de bris, perte, vandalisme ou vol d'équipement ou de local prêté ou loué, les frais encourus pour la réparation ou le remplacement de l'équipement ou du local en question seront facturés au client.

## **SECTION VII**

### **RÉDUCTION ET GRATUITÉ**

**27.** Les tarifs prévus aux sections II, III, IV, V et VI ne s'appliquent pas à une personne accompagnant une ou plusieurs personnes handicapées pour lesquelles ce soutien est nécessaire.

Les tarifs prévus aux sections II, III, IV, V et VI sont réduits de 50% pour les personnes âgées de 65 ans et plus, sur présentation d'une pièce justificative pour déterminer l'âge.

## **CHAPITRE III**

### **TRAVAUX PUBLICS**

#### **SECTION I**

##### **DÉVERSEMENT DE LA NEIGE**

**28.** Aux fins du Règlement sur le déneigement et l'enlèvement de la neige (RCA11 22010), pour la délivrance du permis de dépôt de neige visé à l'article 2 de ce règlement, pour les bâtiments résidentiels de 4 logements et moins comprenant également l'emprise excédentaire de la voie publique, soit la partie de la voie publique qui est située entre le bord de la chaussée ou du trottoir et la limite des propriétés riveraines, excluant la surface du trottoir, il sera perçu, excluant les taxes:

1°	pour la délivrance du permis et la première unité de stationnement :	194,00 \$
2°	pour chaque unité de stationnement additionnelle :	128,00 \$

#### **SECTION II**

##### **TRAVAUX RELATIFS AU DOMAINE PUBLIC OU AU MOBILIER URBAIN**

**29.** Pour l'exécution des travaux de taille, d'abattage, d'élagage et de chirurgie des arbres ou d'arbustes effectués par la Ville en application des règlements, il sera perçu, sans taxe, l'heure :

322,00 \$

Le tarif prévu au présent article s'ajoute à toute compensation exigible pour la perte d'un arbre appartenant à la Ville et abattu à la suite de dommages

subis par accident ou autrement ou lorsque l'arbre doit être enlevé parce qu'il nuit à une construction ou à l'utilisation d'une entrée pour véhicules.

**30.** Pour la construction ou l'élimination d'une fosse d'arbre dans un trottoir existant, il sera perçu, sans taxe :

1°	pour le bétonnage d'une fosse éliminée :	2 122,00 \$
2°	pour la construction d'une nouvelle fosse semi-continue ou en banquette :	10 609,00 \$
3°	pour la construction d'une nouvelle fosse :	3 245,00 \$

**31.** Pour le déplacement d'un puisard de trottoir, il sera perçu, sans taxe :

1°	dans l'axe du drain transversal :	13 782,00 \$
2°	pour la relocalisation d'un puisard dans l'axe de la conduite d'égout :	16 232,00 \$

**32.** Pour le déplacement d'un lampadaire, dans les limites de l'arrondissement, il sera perçu, sans taxe :

1°	pour un lampadaire relié au réseau de la Ville :	2 928,00 \$
2°	pour un lampadaire relié au réseau de la Commission des services électriques de Montréal (CSEM), la somme la plus élevée entre 5 974,00 \$ ou le montant exigible par la CSEM pour compléter les travaux.	

**33.** Pour la vente des matériaux récupérés lors de travaux dans les parcs, il sera perçu, excluant les taxes :

1°	pavé granitique, l'unité :	14,00 \$
2°	pavé béton, le pied carré :	3,75 \$
3°	pièce décorative pour aménagement, la tonne :	394,00 \$
4°	compost, la verge cube :	26,00 \$
5°	copeaux, la verge cube :	14,00 \$
6°	terreau, la verge cube :	20,00 \$
7°	terre franche, la verge cube :	16,00 \$
8°	métal recyclé, la tonne :	53,00 \$

**34.** Pour la construction ou l'élimination d'un bateau de trottoir en application des règlements, il sera perçu :

1°	construction d'un bateau de trottoir donnant accès à une propriété riveraine :	
	a) si la dénivellation est pratiquée par sciage d'une bordure en béton	
	i) sur une longueur de 8 m ou moins	595,00 \$
	ii) sur une longueur de plus de 8 m, pour chaque mètre linéaire en sus des premiers 8 mètres	62,00 \$
	b) si la dénivellation est pratiquée par démolition-reconstruction d'un trottoir	
	i) en enrobé bitumineux, le mètre carré, pour un minimum de 8 mètres carrés	115,00 \$
	ii) en béton, incluant le caniveau et l'arrière du trottoir, le mètre carré	400,00 \$
	iii) trottoir servant de piste cyclable, le mètre carré, pour un minimum de 4 mètres carrés	400,00 \$
2°	élimination du bateau par reconstruction du trottoir :	

a)	construction du trottoir, les montants fixés aux sous-paragraphes i) à iii) du sous-paragraphes b) du paragraphe 1 <sup>o</sup>	
b)	réfection de la bordure en béton, le mètre linéaire, pour un minimum de 4 mètres linéaires	235,00 \$
<b>35.</b>	Pour la construction d'une entrée charretière, il sera perçu :	
1 <sup>o</sup>	pour chaque mètre carré de l'entrée charretière à construire peu importe la largeur :	255,00 \$
2 <sup>o</sup>	pour chaque mètre linéaire de l'entrée charretière à construire lorsque celle-ci est située sur une bordure de béton au lieu d'un trottoir:	213,00 \$

**SECTION III**  
**TRAVAUX D'EXCAVATION SUR LE DOMAINE PUBLIC**

**36.** Aux fins du Règlement sur les excavations (R.R.V.M., chapitre E-6) de l'ancienne Ville de Montréal, il sera perçu, sans taxe :

1 <sup>o</sup>	pour la délivrance d'un permis d'excaver sur le domaine public, selon les dimensions de l'excavation, le mètre carré :	40,00 \$
2 <sup>o</sup>	pour la réfection du domaine public dans les cas où elle est effectuée par la Ville, à la suite d'une excavation sur le domaine public ou sur le domaine privé :	
a)	chaussée en enrobé bitumineux	
i)	si la réfection doit avoir lieu entre le 1er avril et le 30 novembre, le mètre carré	109,00 \$
ii)	si la réfection doit avoir lieu entre le 1er décembre et le 31 mars, le mètre carré	331,00 \$
b)	chaussée en enrobé bitumineux et béton, le mètre carré	387,00 \$
c)	chaussée ou trottoir en pavé de béton dont toutes les dimensions des pavés sont de moins de 300 mm, le mètre carré	341,00 \$
d)	chaussée ou trottoir en pavé de béton dont l'une des dimensions des pavés est de 300 mm et plus, le mètre carré	395,00 \$
e)	trottoir en enrobé bitumineux, le mètre carré	364,00 \$
f)	trottoir en enrobé bitumineux pour piste cyclable, le mètre carré	232,00 \$
g)	trottoir ou ruelle en béton, le mètre carré	495,00 \$
h)	bordure de béton, le mètre linéaire	275,00 \$
i)	bordure de béton armé 300 mm (saillies), le mètre linéaire	336,00 \$
j)	gazon, le mètre carré	64,00 \$
k)	bordure de granit 150 mm, le mètre linéaire	900,00 \$
l)	bordure de granit 300 mm, le mètre linéaire	975,00 \$
m)	bollards	887,00 \$
3 <sup>o</sup>	pour la réparation du domaine public adjacent à l'excavation, les tarifs prévus au paragraphe 2 <sup>o</sup> s'appliquent;	
4 <sup>o</sup>	pour l'inspection du domaine public, lors d'une excavation sur le domaine privé :	
a)	excavation de moins de 2 m de profondeur	299,00 \$
b)	excavation de 2 à 3 m de profondeur, le mètre linéaire au long de la voie publique	95,00 \$

- c) excavation de plus de 3 m de profondeur, le mètre linéaire
  - i) sans tirant, le long de la voie publique 227,00 \$
  - ii) avec tirants, par rangée de tirants 227,00 \$

Le montant du paiement anticipé et du dépôt en garantie qui doit accompagner la demande de permis sont estimés selon le tarif prévu au premier alinéa.

Les tarifs prévus au présent article ne s'appliquent pas à la Commission des services électriques de Montréal ni à Hydro-Québec.

**SECTION IV**  
UTILISATION DU DOMAINE PUBLIC

SOUS-SECTION I  
STATIONNEMENT SUR RUE ET HORS RUE

**37.** Aux fins du Règlement sur la circulation et le stationnement (R.R.V.M., chapitre C-4.1) à l'égard du territoire de l'arrondissement du Sud-Ouest, pour l'étude d'une demande d'autorisation prescrivant le parcours d'un véhicule hors normes, il sera perçu, toutes taxes incluses :

182,00 \$

**38.** Aux fins de ce règlement, pour le stationnement réservé, lorsque la surface occupée comporte une place de stationnement dont l'usage est contrôlé par un parcomètre, une borne, un horodateur, un distributeur ou tout autre appareil ayant pour fonction de recevoir le tarif exigé ou lorsque l'occupation du domaine public entraîne la suppression de l'usage d'une telle place de stationnement, il sera perçu, toutes taxes incluses:

- 1° par jour, par place de stationnement, un montant équivalent au tarif horaire fixé pour l'utilisation de cette place prévu par le règlement sur les tarifs applicable le jour de l'occupation du domaine public multiplié par 12
- 2° en compensation des travaux suivants, sont aussi exigibles, en sus du tarif prévu au paragraphe 1°
  - a) pour l'enlèvement d'une borne de paiement, par borne 279,00 \$
  - b) pour l'enlèvement d'un premier parcomètre ou panonceau 206,00 \$
  - c) pour l'enlèvement de chaque parcomètre supplémentaire ou chaque panonceau supplémentaire 78,00 \$
  - d) pour la pose d'une housse supprimant l'usage d'un premier parcomètre ou pour la pose d'une housse sur un panonceau 62,00 \$
  - e) pour la pose de chaque housse supplémentaire sur un parcomètre ou un panonceau 6,00 \$

Les tarifs prévus au paragraphe 1° ne s'appliquent pas lorsque :

- a) le permis est accordé pour un tournage de film ou pour des activités culturelles ou promotionnelles gérées par la Ville
- b) le permis est accordé pour des travaux exécutés par les entreprises de télécommunications, Hydro-Québec ou Énergir

Les tarifs prévus au présent article ne s'appliquent pas pour l'exécution par un organisme sans but lucratif d'une murale qui n'est pas une enseigne publicitaire au sens du règlement d'urbanisme.

**39.** Aux fins de ce règlement, pour l'utilisation d'un parcomètre aux fins de l'exploitation d'un service de voiturier, moyennant un minimum de deux places de stationnement, il sera perçu, annuellement, toutes taxes incluses, pour chaque place de stationnement utilisée :

1 838,00 \$

**40.** Aux fins de ce règlement, pour l'utilisation d'une place de stationnement non régie par l'utilisation d'un parcomètre aux fins de l'exploitation d'un service de voiturier, moyennant un minimum de deux places de stationnement, il sera perçu, annuellement, toutes taxes incluses, pour chaque place de stationnement utilisée :

919,00 \$

SOUS-SECTION II  
OCCUPATION DU DOMAINE PUBLIC

**41.** Aux fins du Règlement sur l'occupation du domaine public à l'égard du territoire de l'arrondissement du Sud-Ouest (RCA16 22003), il sera perçu, toutes taxes incluses :

- |    |  |           |
|----|--|-----------|
| 1° | pour la délivrance d'un permis d'occupation du domaine public:                                       |           |
|    | a) aux fins d'une occupation temporaire  | 11,00 \$  |
|    | b) aux fins d'une occupation périodique ou permanente  | 161,00 \$ |
| 2° | pour l'étude technique relative à une demande d'autorisation pour une occupation du domaine public : |           |
|    | a) aux fins d'une occupation temporaire  | 40,00 \$  |
|    | b) aux fins d'une occupation périodique ou permanente  | 676,00 \$ |

Les tarifs prévus au présent article ne s'appliquent pas :

- |    |  |
|----|--|
| 1° | dans les cas où le permis est accordé pour un tournage de film ou pour des activités culturelles ou promotionnelles gérées par la Ville    |
| 2° | pour l'exécution par un organisme sans but lucratif d'une murale qui n'est pas une enseigne publicitaire au sens du règlement d'urbanisme. |

**42.** Aux fins de ce règlement, il sera perçu, pour une occupation temporaire du domaine public, par jour, toutes taxes incluses :

- |    |   |          |
|----|---|----------|
| 1° | sur une surface non pavée, à l'arrière du trottoir, dans une ruelle ou dans un parc :   |          |
|    | a) si l'occupation empiète sur la chaussée ou le trottoir : superficie ajoutée à celle de l'occupation sur chaussée ou trottoir pour le calcul du coût  |          |
|    | b) si l'occupation n'empiète pas sur la chaussée ou le trottoir, lorsque la surface occupée est :   |          |
|    | i) de moins de 100 m <sup>2</sup>   | 71,25 \$ |
|    | ii) de 100 m <sup>2</sup> à 299 m <sup>2</sup> , le mètre carré   | 2,25 \$  |
|    | iii) de 300 m <sup>2</sup> et plus, le mètre carré  | 3,25 \$  |
| 2° | sur une chaussée ou un trottoir, lorsque la surface occupée est :   |          |
|    | a) de moins de 50 m <sup>2</sup>  | 71,25 \$ |
|    | b) de 50 m <sup>2</sup> à 99 m <sup>2</sup>   | 92,75 \$ |
|    | c) de 100 m <sup>2</sup> à 299 m <sup>2</sup> , le mètre carré  | 2,25 \$  |
|    | d) de 300 m <sup>2</sup> et plus, le mètre carré  | 3,25 \$  |
|    | e) lorsque la surface occupée comporte une place de stationnement dont l'usage est contrôlé par un parcomètre, une borne, un horodateur, un distributeur ou tout autre appareil ayant pour fonction de recevoir le tarif exigé ou lorsque l'occupation du domaine public entraîne la suppression de l'usage d'une telle place de stationnement, les tarifs prévus aux sous-paragraphes a) à d) sont majorés en y ajoutant, par jour, par place de stationnement : |          |
|    | un montant équivalent au tarif horaire fixé pour l'utilisation de cette place prévu par le règlement sur les tarifs applicable le jour de l'occupation du domaine public multiplié par 12   |          |
| 3° | sur une rue artérielle indiquée à l'annexe 1 du Règlement identifiant les réseaux de voirie artérielle et locale (02-003), en plus des tarifs fixés aux paragraphes 1° et 2°:   |          |

a)	si la largeur totale occupée est de moins de 3 m	99,00 \$
b)	si la largeur totale occupée est de 3 m à 6 m	328,00 \$
c)	si la largeur totale occupée est de plus de 6 m plus 454,00 \$ par tranche de 3 m en sus des premiers 6 m	328,00 \$
d)	si l'occupation visée aux sous-paragraphes a) à c) entraîne la fermeture temporaire de la rue à la circulation, en plus du tarif fixé à ces sous-paragraphes	486,00 \$
4°	sur une rue autre qu'une rue visée au paragraphe 3°, en plus des tarifs fixés aux paragraphes 1° et 2° :	
a)	si la largeur totale occupée est de moins de 3 m	43,50 \$
b)	si la largeur totale occupée est de 3 m à 6 m	126,00 \$
c)	si la largeur totale occupée est de plus de 6 m plus 174,00 \$ par tranche de 3 m en sus des premiers 6 m	126,00 \$
d)	si l'occupation visée aux sous-paragraphes a) à c) entraîne la fermeture temporaire de la rue à la circulation, en plus du tarif fixé à ces sous-paragraphes	180,00 \$
5°	lorsque l'occupation du domaine public est la conséquence de travaux de rénovation d'un bâtiment résidentiel désigné comme un immeuble significatif au Règlement d'urbanisme de l'arrondissement du Sud-Ouest (01-280), pour une durée d'occupation de 14 jours consécutifs	0,00 \$

Après la période de 14 jours consécutifs, les tarifs fixés aux paragraphes 1° à 4° s'appliquent.

Les tarifs prévus au présent article ne s'appliquent pas :

- 1° dans les cas où le permis est accordé pour un tournage de film ou pour des activités culturelles ou promotionnelles gérées par la Ville;
- 2° dans les cas où le permis est accordé aux fins d'un stationnement en façade autorisé par les règlements d'urbanisme applicables à l'arrondissement;
- 3° dans les cas où le Règlement sur l'occupation du domaine public à l'égard de l'arrondissement du Sud-Ouest (RCA16 22003) dispense de l'obtention d'un permis d'occupation;
- 4° pour l'exécution par un organisme sans but lucratif d'une murale qui n'est pas une enseigne publicitaire au sens du règlement d'urbanisme.

**43.** Pour une occupation périodique ou permanente du domaine public, 15 % de la valeur de la partie du domaine public occupée.

Le prix minimum à payer toutes taxes incluses par exercice financier pour une occupation visée au présent article est de : 172,00 \$

Les tarifs prévus au présent article ne sont pas applicables à une occupation périodique du domaine public à des fins de placotioir.

**44.** Dans le cas d'une situation existante d'empiètement d'un trottoir, d'une marche, d'un escalier, d'un balcon, d'une galerie, d'un perron, ou dans une situation pour laquelle il y a des travaux de rénovation ou de reconstruction d'un trottoir, d'une marche, d'un escalier, d'un balcon, d'une galerie ou d'un perron qui empiète déjà sur le domaine public, l'article 43 du présent règlement ne s'applique pas, à condition que l'empiètement après les travaux soit le même ou soit moindre que celui qui existait avant les travaux.

**45.** Le prix du droit d'occuper le domaine public est payable comme suit :

- 1° pour une occupation périodique :
  - a) pour l'exercice financier durant lequel l'occupation commence, en un seul versement visant tous les jours de

cet exercice à compter du premier jour de l'occupation jusqu'au 31 octobre;

b) pour tout exercice subséquent, en un seul versement visant tous les jours depuis le 1er mai jusqu'au 31 octobre.

2° pour une occupation permanente, ce prix est payable comme suit :

a) pour l'exercice financier durant lequel l'occupation commence, en un seul versement visant tous les jours de cet exercice à compter du premier jour de l'occupation;

b) pour tout exercice financier subséquent, durant lequel cette occupation se continue, le tarif est perçu suivant les modalités de perception de la taxe foncière générale prévues au règlement annuel sur les taxes adopté par le conseil de la Ville de Montréal, eu égard notamment au nombre de versements, aux dates d'exigibilité et aux délais de paiement.

**46.** Pour l'occupation du domaine public à des fins de cafés-terrasses, il sera perçu, toutes taxes incluses :

1°	pour l'étude d'une demande d'occupation du domaine public et la délivrance du permis d'occupation s'il y a lieu :	655,50\$
2°	pour l'étude d'un renouvellement et la délivrance du permis d'occupation du domaine public, s'il y a lieu :	151,50 \$
3°	pour l'occupation du domaine public à l'exception de la rue, le mètre carré :	37,50 \$
4°	pour l'occupation de la rue, le mètre carré :	141,50 \$

Les montants perçus aux paragraphes 3° et 4° sont calculés pour une occupation complète de la période saisonnière d'occupation. Dans le cas d'une occupation partielle de la période saisonnière d'occupation en raison de travaux, le montant est ajusté au prorata du nombre de jours d'occupation réelle sur la base de la période complète de la période saisonnière d'occupation.

**47.** Aux fins de ce règlement, pour la délivrance d'un extrait du registre des occupations, il sera perçu, sans taxe :

1°	la page :	4,75 \$
2°	minimum :	15,50 \$

**48.** Le coût de la réparation du domaine public endommagé par suite d'une occupation du domaine public, lorsqu'il est nécessaire d'en faire la réfection au sens du Règlement sur les excavations (R.R.V.M., chapitre E-6), est établi selon le tarif prévu au paragraphe 2° du premier alinéa de l'article 36 du présent règlement.

**49.** L'arrondissement peut, par résolution, autoriser une réduction partielle ou totale d'un tarif visé à la présente sous-section II « Occupation du domaine public » à un organisme sans but lucratif et à une coopérative d'habitation.

**50.** Aux fins du Règlement sur les cabines téléphoniques extérieures et les postes de téléphone (R.R.V.M., chapitre C-1), il sera perçu, toutes taxes incluses :

1°	pour l'étude d'une demande d'installation ou de remplacement d'un téléphone public :	276,00 \$
2°	pour la délivrance du permis :	52,00 \$
3°	pour l'occupation du domaine public par un téléphone public :	458,50 \$

## **SECTION V** **COMPENSATION**

**51.** Aux fins du Règlement sur le respect, le civisme et la propreté (RCA11 22005), la compensation exigible exempte de taxe est fixée comme suit :

1°	pour un arbre de 4 à 10 cm de diamètre mesuré à 1,40 m du sol :	2 277,00 \$
2°	pour un arbre de plus de 10 cm: la valeur réelle de l'arbre déterminée par les normes établies par la Société internationale d'arboriculture du Québec (SIAQ), laquelle valeur ne peut être inférieure au montant de la compensation fixée au paragraphe 1°.	
<b>52.</b>	Pour la pose de gazon en plaques, la compensation exigible sans taxe, le mètre carré:	59,00 \$
<b>SECTION VI</b>		
TRAVAUX RELATIFS À DES BIENS PRIVÉS		
<b>53.</b>	Pour la pose de barricades en application des règlements, il sera perçu, par semaine, sans taxe, le mètre linéaire:	5,75 \$
<b>SECTION VII</b>		
DIVERS		
<b>54.</b>	Pour la prise de la photo pour la carte accès Montréal, il sera perçu, taxes incluses :	3,25 \$
<b>CHAPITRE IV</b>		
<b>AFFAIRES PUBLIQUES ET GREFFE</b>		
<b>55.</b>	Pour l'assermentation d'une personne, sauf lorsque cette assermentation est requise pour des activités de la Ville, il sera perçu, sans taxes :	5,00 \$
<b>SECTION I</b>		
LICENCES ET AUTRES ARTICLES RÉGLEMENTÉS		
<b>56.</b>	Aux fins du Règlement sur la circulation et le stationnement (R.R.V.M., chapitre C-4.1) à l'égard du territoire de l'arrondissement du Sud-Ouest, pour le stationnement réservé sur rue aux résidants (SRRR), il sera perçu, pour un permis de stationnement réservé aux résidants, toutes taxes incluses :	
1°	vignette délivrée entre le 1er janvier et le 31 mars, valide jusqu'au 30 septembre de la même année :	
a)	véhicule de promenade électrique (VÉ 100% électrique), véhicule électrique à pile hydrogène (VÉPH) ou véhicule hybride branchable (VHB) dont la masse nette est de :	
i)	1 549 kg ou moins	
1)	première vignette pour une adresse	115,00 \$
2)	chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	172,50 \$
ii)	1 550 kg à 1 699 kg	
1)	première vignette pour une adresse	145,00 \$
2)	chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	217,50 \$
iii)	1 700 kg à 1 849 kg	
1)	première vignette pour une adresse	175,00 \$
2)	chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	262,50 \$
iv)	1 850 kg ou plus	
1)	première vignette pour une adresse	205,00 \$
2)	chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	307,50 \$
b)	véhicule de promenade à moteur à combustion interne (VCI), sans égard au type de carburant, ou un véhicule hybride non branchable (VH) dont la masse nette est de :	
i)	1 249 kg ou moins	
1)	première vignette pour une adresse	115,00 \$
2)	chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	172,50 \$
ii)	1 250 kg à 1 424 kg	
1)	première vignette pour une adresse	145,00 \$
2)	chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	217,50 \$

iii)	1 425 kg à 1 599 kg	
	1) première vignette pour une adresse	175,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	262,50 \$
iv)	1 600 kg ou plus	
	1) première vignette pour une adresse	205,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	307,50 \$
2°	vignette délivrée entre le 1er avril et le 30 juin, valide jusqu'au 30 septembre de la même année :	
a)	véhicule de promenade électrique (VÉ 100% électrique), véhicule électrique à pile hydrogène (VÉPH) ou véhicule hybride branchable (VHB) dont la masse nette est de :	
i)	1 549 kg ou moins	
	1) première vignette pour une adresse	57,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	85,50 \$
ii)	1 550 kg à 1 699 kg	
	1) première vignette pour une adresse	73,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	109,50 \$
iii)	1 700 kg à 1 849 kg	
	1) première vignette pour une adresse	88,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	132,00 \$
iv)	1 850 kg ou plus	
	1) première vignette pour une adresse	103,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	154,50 \$
b)	véhicule de promenade à moteur à combustion interne (VCI), sans égard au type de carburant, ou un véhicule hybride non branchable (VH) dont la masse nette est de :	
i)	1 249 kg ou moins	
	1) première vignette pour une adresse	57,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	85,50 \$
ii)	1 250 kg à 1 424 kg	
	1) première vignette pour une adresse	73,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	109,50 \$
iii)	1 425 kg à 1 599 kg	
	1) première vignette pour une adresse	88,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	132,00 \$
iv)	1 600 kg ou plus	
	1) première vignette pour une adresse	103,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	154,50 \$
3°	vignette délivrée entre le 1er juillet et le 31 décembre, valide jusqu'au 30 septembre de l'année suivante :	
a)	véhicule de promenade électrique (VÉ 100% électrique), véhicule électrique à pile hydrogène (VÉPH) ou véhicule hybride branchable (VHB) dont la masse nette est de :	
i)	1 549 kg ou moins	
	1) première vignette pour une adresse	115,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	172,50 \$
ii)	1 550 kg à 1 699 kg	
	1) première vignette pour une adresse	145,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	217,50 \$
iii)	1 700 kg à 1 849 kg	
	1) première vignette pour une adresse	175,00 \$
	2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	262,50 \$
iv)	1 850 kg ou plus	
	1) première vignette pour une adresse	205,00 \$

2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	307,50 \$
b) véhicule de promenade à moteur à combustion interne (VCI), sans égard au type de carburant, ou un véhicule hybride non branchable (VH) dont la masse nette est de :	
i) 1 249 kg ou moins	
1) première vignette pour une adresse	115,00 \$
2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	172,50 \$
ii) 1 250 kg à 1 424 kg	
1) première vignette pour une adresse	145,00 \$
2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	217,50 \$
iii) 1 425 kg à 1 599 kg	
1) première vignette pour une adresse	175,00 \$
2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	262,50 \$
iv) 1 600 kg ou plus	
1) première vignette pour une adresse	205,00 \$
2) chaque vignette supplémentaire pour une même adresse	307,50 \$

Les tarifs prévus au présent article sont réduits de 50% pour une personne âgée de 65 ans et plus sur présentation d'une pièce justificative pour déterminer l'âge.

Aux fins de l'application du présent article, la masse nette est celle indiquée sur le certificat d'immatriculation du véhicule.

**57.** Aux fins de ce règlement, il sera perçu, pour l'émission d'une vignette de stationnement réservé aux véhicules d'autopartage dans le secteur 363, toutes taxes incluses, annuellement :

1 353,00 \$

**58.** Aux fins de ce règlement, pour l'émission de vignettes institutionnelles destinées aux intervenants dispensant des services de maintien à domicile rattaché à un établissement visé par la Loi sur les services de santé et les services sociaux (RLRQ., chapitre S-4.2), il sera perçu, pour un permis de stationnement réservé aux intervenants, toutes taxes incluses, pour une période 12 mois :

0,00 \$

Le permis de stationnement réservé aux intervenants est renouvelable annuellement.

**59.** Aux fins de ce règlement, pour l'émission de permis de stationnement réservé aux véhicules d'organismes intervenant sur des enjeux de santé publique et desservant des clientèles vulnérables, il sera perçu, par vignette, toutes taxes incluses, pour une période de 12 mois :

0,00 \$

**60.** Aux fins de ce règlement, pour un permis de stationnement mensuel, il sera perçu, toutes taxes incluses, pour une vignette délivrée mensuellement :

115,00 \$

**61.** Aux fins du Règlement sur l'exposition et la vente d'œuvres artisanales, picturales ou graphiques sur le domaine public (R.R.V.M., chapitre E-7.1), il sera perçu, toutes taxes incluses, pour une carte d'identité d'artisan, d'artiste ou de représentant :

37,00 \$

## SECTION II

### CERTIFICATS, RAPPORTS ET COMPILATION DE DONNÉES OU DE STATISTIQUES

**62.** Pour la fourniture d'un certificat attestant l'horaire des feux de circulation ou l'horaire de la signalisation des rues, des dates d'installation ou de retrait de la signalisation, il sera perçu, toutes taxes incluses, la page :

16,00 \$

**63.** Pour une compilation existante de statistiques relatives à la circulation, il sera perçu, toutes taxes incluses :

53,00 \$

## SECTION III

### EXTRAITS DE REGISTRE, ABONNEMENT, EXEMPLAIRES OU COPIES DE DOCUMENTS OFFICIELS

**64.** Pour la fourniture de documents découlant d'une demande d'accès aux documents faite en vertu de la Loi sur l'accès aux documents des

organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (RLRQ, chapitre A-2.1), les tarifs applicables sont ceux indiqués au chapitre II, section II et annexes du Règlement sur les frais exigibles pour la transcription, la reproduction et la transmission de documents et de renseignements personnels du gouvernement du Québec (RLRQ, chapitre A-2.1, r. 3).

**65.** Pour la transmission de tout autre document, il sera perçu tous les frais de poste, de messagerie, de télécopie selon leur coût.

**66.** L'arrondissement peut, par ordonnance, accorder une réduction partielle ou totale d'un tarif visé à tous les chapitres du présent règlement, pour une catégorie de biens, de services, d'activités ou de contribuables qu'il définit.

**67.** Le présent règlement entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2024 sauf pour les sections II, III, IV et VI du chapitre II qui entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> mai 2024.

---

GDD 1233547003

---

Benoit Dorais  
Maire d'arrondissement

---

Sylvie Parent  
Secrétaire d'arrondissement

---

Avis de motion :	date
Dépôt du projet de règlement :	date
Adoption du règlement:	date
Publication :	date
Entrée en vigueur :	date

---